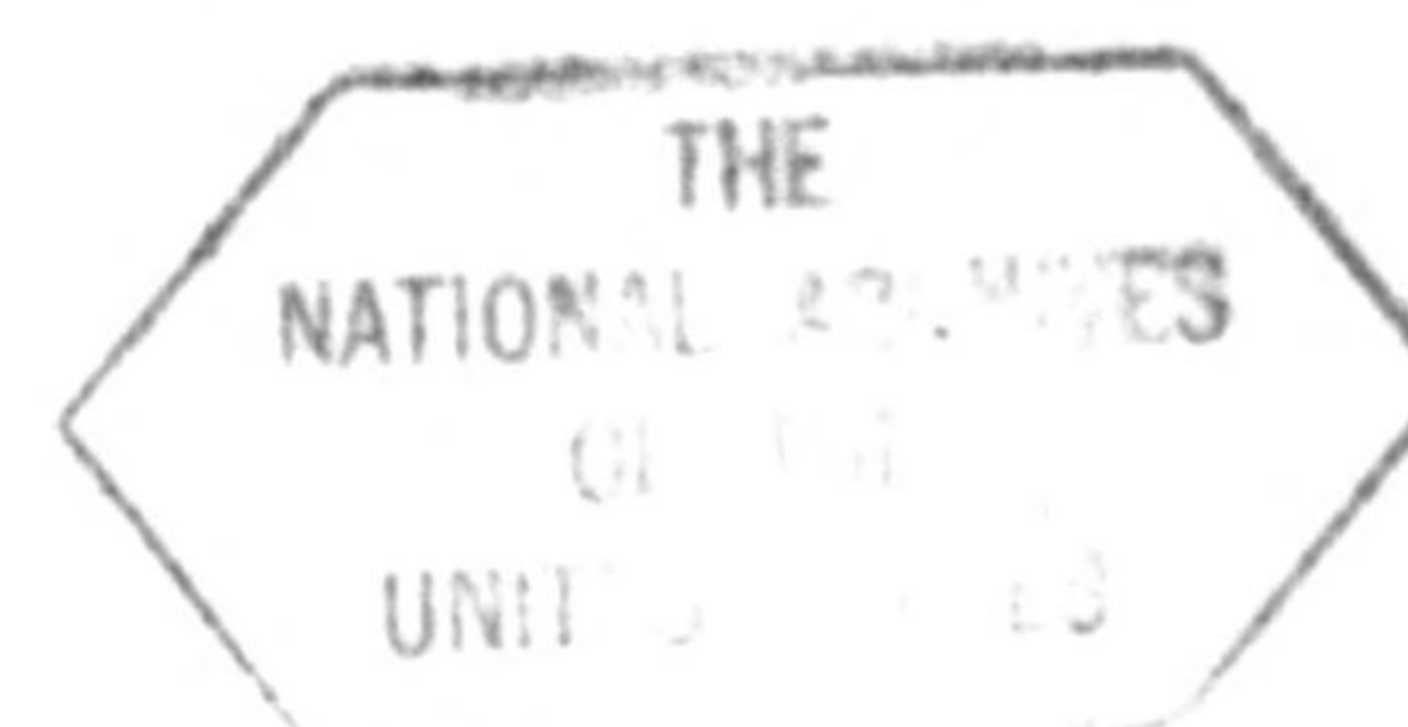


775013

**GHQ/SCAP Records(RG 331)**  
**Description of contents**



- (1) Box no. 2776
- (2) Folder title/number: (7)  
No Title
- (3) Date: Oct. 1950, Apr. 1951

(4) Subject:

Classification	Type of record
9990	e, m

- (5) Item description and comment:  
Kanto

(6) Reproduction:  Yes  No

(7) Film no. \_\_\_\_\_ Sheet no. \_\_\_\_\_



昭和二十六年四月 日

茨城県流波瀬村大字川崎

十江谷 はな

先親の事情もありますから一日も早く御出張下さい  
盲目にして病人の私を御助け御願致します

関東連絡調整事務局殿

申立之事情

私は昨年 土浦裁判支部に御願出し 家事調停に二十五年五月  
一日より桐生方古谷孝及同かくき次へ金品と取付る事になり  
ました 白米一斗 味噌及醤油に金品取付る也  
夜具布団一組 夏冬衣各一枚  
住宅一軒及其附属一式 勝手道具一式



この約束は二十五年三月及び一月、二月、三月の四月分の  
米、子と、醤油と呉れたわけにて其の他は実行されませ  
三月中旬頃、事務局、土庫、支局から系官が調査に来て欣た  
時、小絹村の小宮新平氏を立合人として色々仰承致し  
ました。其の時相方かくは  
私に呉れる約束の夜更布圍は之れだと言ふて見せました  
又系官の方は小宮立合人に対し住宅はまだ出来上らない  
から之れを早く仕上げ、約束通り早く住める様にして呉  
れと言ひ、飯られました勿論かくも知つて居ります  
然し今日になつてかくは私に対し前記の約束を守ら  
ないばかりか、次の様に申し居ります



之の出束上りない家にすぐはいれ 若しはいらないなら  
 約束の金も来もやらないでもよいと系の人か言ふと飯  
 つたのだと言へば約束を交りしようとは返しません  
 それのみならず多く私をいぢめるばかり大猫扱ひす  
 之れ迄には換束さんに告訴した事もありますか 半幸以上に  
 成つても何の事もしと呉れませぬ 前記の様約束も私の知ら  
 ない間に極まつたのです  
 私は多くの身の不自由な病人なのに食物もなければ住む  
 家もなく一方多くの大猫同様にいぢめられ續きでは生きて  
 行く希望はなくなり 最早死の道を選ぼう外に何等  
 方法はありません 私は今日迄にありもしない金で昔



訴として見れば既自 謝停に即致しし何れ事しなく又  
人々の保護を受け様としし相争の結束を実行しきん  
誠にも素ますか私は不自由な身の病人にわかめくらで  
すから いぢめない様に一日も早く来々様<sup>様</sup>よりあふごも  
私の安心しし生計出来る様としし次ぎ度く仰願いた  
します



*Miss*

HEADQUARTERS  
KANTO CIVIL AFFAIRS REGION  
APO 500

RWS/mm

KFW 095

28 April 1951

MEMORANDUM THRU: Kanto Liaison and Coordination Office

FOR: Governor of Ibaraki Prefecture  
Attn: Chief of Welfare Department

SUBJECT: Letter of Complaint

1. Reference: Letter from Civil Welfare Department, Ibaraki Prefectural Government to this headquarters, I.L.O. No. 71, subject: Report on Japanese National's Communication (Hana Furuya), dated 5 February 1951.

2. The above-named has again written this headquarters and contends that the Family Relations Court Action is not being complied with by the responsible persons. The above-named has also visited this headquarters and made the same allegations.

3. It is suggested that the welfare authorities in the area where the complainant resides endeavor to find out whether or not the contentions of the complainant are true. If the Family Relations Court orders are not being fulfilled it is suggested that efforts be made to bring this matter to the attention of the officials concerned. No report from the welfare authorities is required by this headquarters.

FOR THE CHIEF:

GEO. B. NIBLOCK, Jr.  
Lt Col, Infantry  
Deputy Chief



775013

*Misc.  
Letter sent out*

GENERAL HEADQUARTERS  
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS  
Civil Affairs Section  
APO 500

014.39 ( <sup>10 APR 1951</sup> ) CAS-L

10 APR 1951

*D-326*

SUBJECT: Petition from Chin Kon Tei Concerning  
Papers in Care of Chin Gaku Tei


TO: Chief  
Kanto Civil Affairs Region  
APO 500  
Attn: Legal and Government Officer

1. Attached is a letter to Madame Chin Kon Tei regarding her husband's case tried by the Kobe Provost Court.
2. Also attached is a letter and addressed envelope in Japanese for delivery by your headquarters to Chin Kon Tei since she now resides in Yokosuka.

FOR THE CHIEF, CIVIL AFFAIRS SECTION:

- 2 Incls
1. Ltr, GHQ, SCAP,  
dtd 9 April 51 to Chin Kon Tei
  2. Japanese translation

*J. A. O'Brien*  
J. A. O'BRIEN  
CWO USA  
Adm Off





775013

GENERAL HEADQUARTERS  
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS  
Civil Affairs Section  
APO 500

014.39 ( 10 APR 1951 ) CAS-L

10 APR 1951

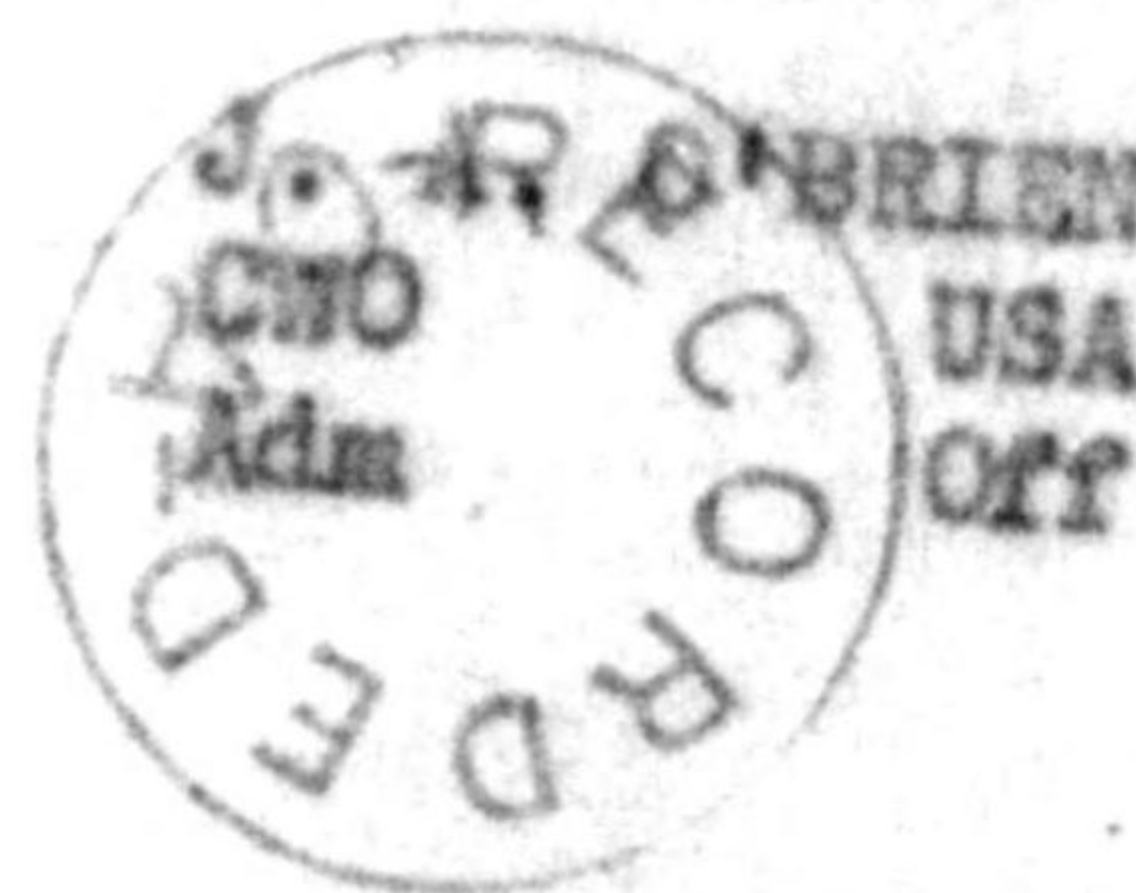
SUBJECT: Petition from Chin Kon Tei Concerning  
Papers in Care of Chin Gaku Tei

TO: Chief  
Kanto Civil Affairs Region  
APO 500  
Attn: Legal and Government Officer

1. Attached is a letter to Madame Chin Kon Tei regarding her husband's case tried by the Kobe Provost Court.
2. Also attached is a letter and addressed envelope in Japanese for delivery by your headquarters to Chin Kon Tei since she now resides in Yokosuka.

FOR THE CHIEF, CIVIL AFFAIRS SECTION:

- 2 Incls
1. ltr, GHQ, SCAP,  
dtd 9 April 51 to Chin Kon Tei
  2. Japanese translation





GENERAL HEADQUARTERS  
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS  
Civil Affairs Section  
APO 500

9 April 1951

Madame Chin Kon Tei  
132, Room #16, #12 Apartment House  
Otsu, Yokosuka-shi

Dear Madame Tei:

Your recent undated letter was received on 5 April and I have been directed to reply to it.

A careful perusal of the trial record of your husband's criminal case, by our legal officer at Kinki Civil Affairs Region, indicates that he is guilty. Also, a search has been made for any papers which have a bearing on the case and it has revealed nothing.

Please be advised that further communications relative to this matter will be to no avail.

Sincerely,

*Joseph G. Featherstone*

Joseph G. Featherstone  
Legal Analyst  
Legal and Government Division

1 Incl  
Japanese translation of  
GHQ letter dtd 9 April 1951



GENERAL HEADQUARTERS  
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS  
Civil Affairs Section  
APO 500

9 April 1951

Madame Chin Kon Tei  
132, Room #16, #12 Apartment House  
Otsu, Yokosuka-shi

Dear Madame Tei:

Your recent undated letter was received on 5 April and I have been directed to reply to it.

A careful perusal of the trial record of your husband's criminal case, by our legal officer at Kinki Civil Affairs Region, indicates that he is guilty. Also, a search has been made for any papers which have a bearing on the case and it has revealed nothing.

Please be advised that further communications relative to this matter will be to no avail.

Sincerely,

1 Incl  
Japanese translation of  
GHQ letter dtd 9 April 1951

Joseph G. Featherstone  
Legal Analyst  
Legal and Government Division



沈	神
根	戶
弟	市
孫	生
	田
	区
	北
	野
	町
	三
	二
	七
	ノ
	二



HEADQUARTERS  
KANTO CIVIL AFFAIRS REGION  
APO 500

30 April 1951

MEMORANDUM: For the Record

Command Letter, 17 March, 1951, on distribution of contraband property, signed by the PM Chaplain, provides that when food and clothing are received by the Contraband Officer which should be delivered to proper Japanese authorities, disposition will be as follows:

1. The Contraband Officer, Captain Steele's office, will inform us by telephone that they have property to deliver.
2. This office will call the Chief of Welfare Department, Tokyo-To, and tell them that they have food and clothing to be delivered to the Welfare Department. The Contraband Officer's office is in Hibaya Park. (The Ministry of Welfare is expected to inform the Prefectural Welfare how they are to dispose of any such property.)



775013

HEADQUARTERS  
KANTO CIVIL AFFAIRS REGION  
APO 500

I-N-F-O-R-M-A-L

C-H-E-C-K S-H-E-E-T

FILE NO. KA 370

NOTE: Use this slip for notes in connection with this paper. All notes will be NUMBERED CONSECUTIVELY, top to bottom, all records necessary for intelligent action should be attached. A line will be drawn the full width of the slip below each note. Both sides will be used before additional sheets are added.

SUBJECT: **Emergency Rescue Squad**

No.	DATE	FROM	TO	REMARKS
1	18 Apr 51	Deputy Chief	Chief, Legal and Govt Section	<p>Following extract from Daily Bulletin No. 90, Headquarters, Headquarters and Service Command, FEC, os, is reproduced for your information.</p> <p>"4. EMERGENCY RESCUE SQUAD - has been activated for response in the Camp Tokyo Area. This squad is trained and equipped to provide immediate aid in the event of emergencies, such as fire, accident, storm disaster or other incidents where life and property are endangered. The rescue squad is located in the Engineer Service Company area at Avenue "A" and University Street. The rescue squad is staffed by enlisted specialists who have been trained in first aid, resuscitation and disaster operation. The squad is equipped with cutting torches, self-contained breathing apparatus, asbestos suits, air compressor, air compressor tools, floodlights, first aid medical equipment and other emergency rescue appliances. The rescue squad will normally respond to fires within districts of the Tokyo area and will be dispatched to outlying areas within Camp Tokyo as required. Calls should be directed through regular fire department numbers appearing on the front of the telephone directory, which are: 57-8222, 26-7261 and 26-7262 for English speaking operators and No 119 for Japanese speaking operators. The</p>

(USE BOTH SIDE)



775013

rescue squad may also be dispatched by calling Headquarters and  
Service Command Engineer Section Officer-of-the Day on 26-6322.

*G.B.N.*  
G.B.N.



*Legal & Gov't.*EXCHANGE PROFESSORS IN KANTO REGION

Ibaraki University	Mito City, Ibaraki Prefecture	Mr. Thomas J. Gillespie
Ochanomizu Women's University	Tokyo-to	Dr. Margaret E. H. Darragh
Saitama University	Urawa City Saitama Prefecture	Dr. Virgil A. Warren
Tokyo University	Tokyo-to	Dr. Gordon T. Bowles
Tokyo University of Education	Tokyo-to	Mr. Jehn S. Morton
Tokyo University of Foreign Languages	Tokyo-to	Dr. Robert C. Dexter
Tsuda University	Tokyo-to	Mrs. Fanny A.H. Mayer
Yokohama National University	Yokohama City, Kanagawa Prefecture	Dr. Alan B. Howes
Utsunomiya University	Utsunomiya University, Tochigi Prefecture	Dr. Margaret Brainard



HEADQUARTERS  
KANTO CIVIL AFFAIRS REGION  
APO 500

*File  
Tokyo,  
misc.*

12 April 1951

Miss Eloise Cunningham  
G-2, Geographic Branch  
GHQ, FPO, APO 500  
NYK Building

Dear Miss Cunningham:

This is to advise you that since receipt of your recent letter raising the question of an illegal tax being assessed by Tokyo-To on your concerts that we have held a number of conferences with the Tokyo-To officials involved.

We are pleased to advise you that this morning Mr. Sasagawa, the Governor's Liaison Officer, reported to us that the question has now been settled in favor of your contention that these concerts should be tax-free. He assures us that a letter from the tax official to your organization, announcing this change in policy, will be dispatched shortly.

We have been pleased to have this opportunity to be of some assistance in your project which, in our opinion, is most commendable and praiseworthy.

Very truly yours,

JULIAN DAYTON  
Colonel, Infantry  
Chief

*Miss Davies has the file on this - Edu. is  
going to keep it in there. 18 Apr. '51  
jcl.*



*Pl  
File*

*Misc*

KLG 461.01

1st Ind

MEM/gl

Hq. KCAR, APO 500

TO: SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS, Attn: Chief, CAS (Legal & Gov't) APO 500

1. Basic communication complied with.
2. A certified copy of the will of the late Mr. Emil Avering, a German national who died in Yokohama in February 1949, is enclosed.



775013

461.01 (24 Mar 51) CAS-L

29 Mar 51

SUBJECT: Canadian Request for Copy of Japanese Will

3. Also attached is what purports to be an inventory of the estate showing the assets at the time of death, received from the executor.

FOR THE CHIEF:

3 Incls  
Added 2 incls  
2. Will of Mr. Avering  
3. Inventory of estate

GEO. B. NIBLOCK JR  
Lt. Col., Infantry  
Deputy Chief



775013

Tokyo - N-  
misc

HEADQUARTERS  
KANTO CIVIL AFFAIRS REGION  
APO 500

MEM/g1

9 April 1951

Case of Property owned by Shu Hyaku Gi (Cho Pei I),  
Nese

yo Clothings Cooperative Association, Nihonbashi, Tokyo

解  
護  
士  
  
佐  
  
藤  
  
庄  
  
吾

事務所 東京都台東区浅草橋二丁目三番地  
電話 浅草橋六七〇番  
住宅 東京都葛飾区本立石町二五八番地

1. We are advised that you are holding in your custody since the 24th of March, 1949, certain textile materials which were seized and turned over to you by one Pvt E. Davis of the Tokyo Military Government Team.

2. Inasmuch as the records of the Kanto Region now fail to disclose that any action is pending or contemplated in regard to the above materials you are authorized, so far as this headquarters is concerned, to release them to their rightful owner.

FOR THE CHIEF:

GEO. B. NIBLOCK JR  
Lt. Col., Infantry  
Deputy Chief



775013

Tokyo -  
misc. -N-

HEADQUARTERS  
KANTO CIVIL AFFAIRS REGION  
APO 500

MEN/el

KLG

9 April 1951

SUBJECT: Release of Property owned by Shu Hyaku Gi (Cho Pei I),  
Chinese

TO: Tokyo Clothings Cooperative Association, Nihombashi, Tokyo

1. We are advised that you are holding in your custody since the 24th of March, 1949, certain textile materials which were seized and turned over to you by one Pvt E. Davis of the Tokyo Military Government Team.

2. Inasmuch as the records of the Kanto Region now fail to disclose that any action is pending or contemplated in regard to the above materials you are authorized, so far as this headquarters is concerned, to release them to their rightful owner.

FOR THE CHIEF:

GEO. B. NIBLOCK JR  
Lt. Col., Infantry  
Deputy Chief



Seized on 24 March 1949 by Pfc E. Davis of Tokyo MGT.

In custody of Tokyo Clothings Cooperative Association,  
Nihonbashi, Tokyo.

Property of Shu Hyaku Gi (Cho Pei I), Chinese.

Calico	5 tan
Lining	30 yd
Counterpane lining	28 yd
Mixed textile	40 yd
Rayon	124 yd
Canvas	5 tan
Matress, striped	28 tan
Towel	27 tan
Yukata	3 tan
Cotton, Tenjiku	156 yd
Cotton, Sarashi	119 tan
Flannel	48 pieces or more



Full  
"Tokyo To"  
9/5/57

Outline of Prospectus of Organization of  
General League for Regeneration of All Japanese People

1. Japan's population is likely to reach the 100,000,000 mark in several years. It is not easy to manage to feed this rapidly increasing population with her war-damaged economic strength in her halved territory. How can we solve this problem by emigration is but a spring night's dream. Now there is nothing but to pave our way for living through the exploitation of the sea. If we devote ourself to the exploitation, we shall be able to feed the increasing population within our halved territory in eternity. The exploitation of the sea surrounding Japan proper does no harm to any other countries and it is a way to peace and enables us to eke out a hopeful national livelihood.

2. Therefore, we ardently wish that the Allied nations will fully recognize at the Peace Conference this principle. We have a firm belief that the Japan's former territorial seas proved by her history will be returned to her if the above principle is fully approved by the Allied nations. Of course, Kurile Islands, Sakhalin, Luchu Islands, Boniv Islands and Formosa are included herein and it is needless to say that they are indispensable as scaffolds for the exploitation of the sea. Unless such principle is approved, nothing more miserable than the fate of Japan could be imagined.

3. It is therefore proposed to form this League for the attainment of our ardent hope in submitting to the Allied Powers a petition with signatures of the whole nation to prove that the above way is a great fervent desire of our nation.

Headquarters of General League for  
Regeneration of All Japanese People  
3, 2-chome, Ginza, Chuo-ku, Tokyo-To  
Tel. 56-2569



775013

# DISPOSITION FORM

SECURITY CLASSIFICATION (if any)

*File  
14 Dec*

FILE No.

SUBJECT

TO Colonel Dayton

FROM P. S. Kemske

DATE 28 Oct 1950

COMMENT No. 1

1. The attached compromise agreement reached by the To-Ku Administration Adjustment Committee - Economic Sections - has been gone over point by point with Vice Governor Okayasu and concerned To officials. The proposal offers practically no change from the present status and such changes as are made are inconsequential.

2. Changes:

- a. Traffic signs on minor roads (not signal lights) are turned over to Ku, also street planting on roads.
- b. (Most important) Ku will have a voice on the City Planning Commission. The 23 Ku are divided into five districts and each district will have a temporary member on the commission.
- c. Park scenic area management: local areas surrendered to Ku.
- d. Sight-seeing installations: local areas surrendered to Ku.
- e. Construction: Ku can construct housing, for sale, with own funds.
- f. Building administration: Ku authority extended from buildings 100 sq meters and less, to 300 sq meters and less.

3. Balance of 41 points covered: no change from present status.

J. W. JONES  
26-8988

P. S. KEMSKE  
26-6000

*City Planning*

*JG7  
File under  
Tokyo-To  
This involves  
battle between Ward  
and To and is the  
recommendation of  
Committee.*



Construction

1. Roads and bridges

(1) Roads and bridges

Entrusted to wards as at present, except the following.  
(No objection to construction of ward roads through revision of laws.

1. Maintenance and repair by demand of Occupation Forces and those that need uniformity.

*no change* 2. Construction and reconstruction of national & prefectural roads, roads under municipal plan, those requested by the Occupation Forces and roads with bigger than 22 meters and bridges of length more than 5 meters.

(2) Street trees & public plantation *ing*

Entrusted to wards  
\* Seedlings will be grown by To.  
The same as (1) as to revision of laws.

*previously roads only 22 meters*

(3) Management of Tsukuda-jima Ferry

*no change* Entrusted to ward as at present

(4) Restoration of torn up roads

*no change* Entrusted to wards as at present

*(not maintained) (digging up for projects)*

(5) Roads and bridges entrusted work

*no change* Entrusted to wards as at present

*petitioned work by property owners*

(6) Road equipment for traffic purpose *(signals etc)*

Those that need uniformity done by To.  
Others and maintenance & repair are entrusted to wards.

\* *previously all To*  
*traffic signals to*



2. Rivers

(1) Maintenance & management of rivers

Entrusted to wards as at present, except the following which will be done by To.

*No change*

- 1. Rivers under Rivers Law
- 2. Those that need approval by the Construction Minister, etc., etc.

*Rivers*

Dredging is entrusted to wards except those that need machinery.

Clearing of rivers by To

Bank-revetment - either To or wards

Clearing of moats - wards

Loading areas - wards

*(small)*

Locks - To or wards

Boats for river management - To

Tide meter, etc. - partly wards

River investigation - wards under the coordination of To

(2) Maintenance of sewerage

*No change*

Entrusted to wards as at present

(3) Entrusted works on rivers

*No change*

Entrusted to wards as at present, with some exceptions

3. City Planning

(1) City Planning Commission

Wards can take part.

*no 23 Kw divided into 5 districts each of which temporary members Previously Kw not represented Ward Councils select the rep-govs of Kw to Const. Minister for Kw.*

(2) Advertisements & decorations

*No change*

Entrusted to wards except those in special areas.



(3) Street reorganization

*no change*

Done by To.

*widened etc*

*Interest City Plan Commission to have 5 temp RA reorganization*

4. Parks, Green Areas

(1) Medium and small parks

*(not parks)*

*no change*

(78 parks are newly transferred to wards.)

*under 30,000 sq ft local use*

(2) Historical and scenery sites.

*(designated by To)*

*no change*

Done by To Education Board as at present.

(3) Medium & small green areas (open spaces)

*no change*

To be transferred to wards.

*under 50,000 sq ft & mainly used by ward residents*

(4) Scenic area management

*\**

Done by wards, but done by To where it extends between wards.

*Previously, all To*

(5) Sight-seeing installations

*\* none - see plan so To agreed*

To takes charge of those municipal size.

*permanent of more than local ward use*

Wards take charge of local ones.

5. Cemetery

*no change*

Kept and managed by To. (except private & shrines)

6. Miscellaneous

*no change*

(1) Roads around the Imperial Palace are entrusted to wards.

*no change*

(2) Disposal of war debris is entrusted to wards under the plan of To.

*no change*

(3) Entrusted disposal of war debris can be done either by To or by wards.

*private-consigned*

*no change*

(4) Examination of land price is entrusted to wards under the coordination of To. (evaluation)

*no change*

(5) Children's gardens. (3 of them are transferred to wards they exist in.)

*play-lot*

*no change*

(6) Identification of land borders (between public & private)

Entrusted to wards as regards To-owned land and To takes charge of others.

*(same as at present)*



Building

1. Residential houses

- (1) Maintenance of To-owned houses  
*no change*  
Done by To as at present (rental) (both houses)
- (2) Construction of Houses  
*\* Ku can now build - previously all TB*  
Done by To as at present (relief centers) (for sale)  
No objection to wards building houses with their own funds.
- (3) Disposal of temporary houses (removal)  
*no change*  
Entrusted to wards as at present.
- (4) Control of land and house rents  
*no change*  
Approvals are given by To and registers are kept by wards as at present.

2. Building Administration

- (1) Approvals for construction of smaller buildings  
*\* now ke under 300 sq meters previously under 100 sq meters*  
are given by wards, while others are given by To. (as at present)
- (2) Guidance for buildings.  
*now up to 300 sq meters ke previously 100 sq meters as at present*  
Wooden buildings - wards  
Those that need high technical knowledge - To
- (3) Control of building materials  
*no change*  
Done by To, as at present.
- (4) Control against illegal buildings  
*\* (Building Standard)*  
Entrusted to wards as far as the buildings are those that can be approved by wards. 300 sq meters ke before 100 sq meters
- (5) Prevention of public damage by factories  
*no change*  
Done by To as at present. (accident etc) arrangement made  
for giving a voice



Economics

1. Commerce & Industry

(1) Maintenance of guidance installations

*no change* Central installations are conducted by To, while local ones are conducted by wards.

(2) Control of rationed goods. *(no local at present)* *bookwork* *later in books & compare* *books registration*

*no change* Entrusted to wards with present scope

(3) Encouragement measures of medium and small trades

*no change* Selection of standard shops and registration of commercial and manufacture cooperatives are the work of wards as at present. *receives applications* *reports to To* *To*

Other business is conducted by To.

(4) Encouragement of foreign trade

*no change* Done by To

(5) Registration of fishing boats

*no change* Done by To as at present.

(6) Permission of restaurants

*no change* Done by To as at present.

2. Measures for daily life commodities.

*no change* Entrusted to wards with present scope *provision* *staples* *for* *allocation*

3. Agriculture and Forestry

(1) Agriculture

*no change* Procedures of agricultural cooperatives are done by wards. About other matters, local business is done by wards.

Other than above - To.



(2) Fishing

*no change* General matters are done by To, while local matters are done by wards.

(3) Cattle

*no change* The same as (2)

(4) Dissemination of technical knowledge on agriculture

*no change* Done by To

(5) Missing *no item same as training, examination, etc.*

(6) Readjustment of farmland

*no change* Either by To or by wards. *Both To & Ku land concerned to improve production*

(7) Cultivation of farmland

*no change* *Cultivation business*  
Done by To, except the affairs of encouragement and coordination based on farmland assistance and improvement. *management of reclamations & improvement*

(8) Improvement of agriculture and irrigation in Koto *other To* area.

*no change* Done by To as at present

*Adachi Ku  
Katsushika  
Edogawa*

(9) Hunting licenses

*no change* Done by To as at present.

Miscellaneous

1. Statistics & Research

*no change* *Both To & Ku*  
Entrusted to wards with present scope

2. Personnel, pay & welfare *Ku employees (of public employees)*

*no change* Transferred to wards after agreement is reached with labor ~~made~~ unions. *(no right to strike)*

Personal matters between wards and To are regulated by To by-laws.

*All Ku officials except ward chief and*

*- 6 - Deputy chief and Tax assessor are To officials supported from Ku taxes*



(2) Fishing

*no change* General matters are done by To, while local matters are done by wards.

(3) Cattle

*no change* The same as (2)

(4) Dissemination of technical knowledge on agriculture

*no change* Done by To

(5) Missing *no item same as (1) training, examination etc*

(6) Readjustment of farmland

*no change* Either by To or by wards. *(Both To & Ku land commission To supervised)*

(7) Cultivation of farmland

*no change* *Cultivation business*  
Done by To, except the affairs of encouragement and coordination based on farmland assistance and improvement. *encouragement of land reclamation & improvement ward other To*

(8) Improvement of agriculture and irrigation in Koto area.

*no change* Done by To as at present

*Atashi Ku  
Katsushika  
Edogawa*

(9) Hunting licenses

*no change* Done by To as at present.

Miscellaneous

1. Statistics & Research

*no change* *Both To & Ku*  
Entrusted to wards with present scope

2. Personnel, pay & welfare *Ku employee (of public employees)*

*no change* *labor*  
Transferred to wards after agreement is reached with made unions. *(no right to strike)*

Personal matters between wards and To are regulated by To by-laws.

*All Ku officials except ward chief and deputy chief and tax assessor are To officials supported from Ku taxes*



3. Educational

Entrusted to wards except the following.

1. Institutes above universities
2. Schools founded by juridical persons, etc., etc.

*Welfare, public health*



ACCESS RESTRICTED

The item identified below has been withdrawn from this file:

File Designation RG 331 Box 2776 FOLDER: MISC.

Date 4 APRIL 1951

From GEN. HQ'S SCAP

To CHIEF, KANTO CIV. AFFAIRS REG. APO 500

In the review of this file this item was removed because access to it is restricted. Restrictions on records in the National Archives are stated in general and specific record group restriction statements which are available for examination. The item identified above has been withdrawn because it contains:

Security-Classified Information

Otherwise Restricted Information

FOIA 6

Authority

MJG/NNGR

5/9/80

Date

WITHDRAWAL NOTICE